Neapolis University

HEPHAESTUS Repository **http://hephaestus.nup.ac.cy**

Archive Cypriot Newspaper Materials Salpix

1889-03-18

þÿ £ ¬ » À ¹ ³ ¾ - ± Á . 2 1 9

Library of Neapolis University Pafos

http://hdl.handle.net/11728/10418

Downloaded from HEPHAESTUS Repository, Neapolis University institutional repository

ΕΤΟΣ ΣΤ. ΛΕΜΗΣΟΥ ΚΥΠΡΟΥ 18 ΜΑΡΤΙΟΥ 1889 ΑΡ. 219

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ
προπληρωτέα
Ἐν ταῖς πόλεσι τῆς Κύπρου . . Σελ. 8.
Ἐν τοῖς χωρίοις » 6.
Ἐν δὲ τῷ ἐξωτερικῷ . . . . . »10.

ΕΛΠΙΓΞ

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ.

ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΕΙΣ
προπληρωτέαι. Εἰδοποιήσεις καὶ διατριβαὶ κατ' ἀποκοπήν. Ἄρθρα σύμφωνα τῷ προγράμματι τοῦ φύλλου καταχωρίζονται δωρεάν.

Ἐκδότης καὶ Συντάκτης Σ. ΧΟΥΡΜΟΥΖΙΟΣ—Editor S. HOURMOUZIOS.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ.

ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ.

Ὁ κ. Κ. Μετάλλας γνωζοποιεῖ τοὺς πολυπληθεῖς πελάτας τοῦ φαρμακείου του ὅτι μετέφερε τοῦτο ὑπὸ τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Μ. Ἀργυρίδου ἐν τῇ καὶ ὁ ἴδιος κατοικεῖ πρὸς εὐκολίαν τῶν καὶ ἐν καιρῷ νυκτὸς λαμβανόντων ἀνάγκην· εὐτρεπίσας δὲ καὶ πλουτίσας αὐτὸ διὰ νεωτέρων φαρμάκων καὶ διαφόρων ἀποθέτων, ἐφωδιάσθη ἐσχάτως καὶ δι' ἐλαίου τοῦ ὀνίσκου (μορουνολάδου) προσφάτου, ἐξ αὐτῆς τῆς Νορβηγίας (τῆς πηγῆς του), ὅπερ καὶ ἁπλοῦν καὶ ἡνωμένον μετὰ Ἰωδούχου σιδήρου ἐξοδεύει εἰς τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

ΝΕΟΝ ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ.

Ὁ κ. Φίλιππος Καστὰν κατήρτισε καὶ συνεπλήρωσεν ἐντελὲς φαρμακεῖον κάτωθι τῆς οἰκίας του, ἐν ᾧ δέχεται καὶ ἐκτελεῖ ἀκριβῶς καὶ ἀμέσως κατὰ πᾶσαν ὥραν, πᾶσαν πρὸς αὐτὸν παρουσιαζομένην συνταγήν. Τὴν συγκαταβατικότητα τῶν φαρμάκων καὶ τὴν προθυμίαν καὶ ἀκρίβειαν μεθ' ὧν ἐκτελεῖ πᾶσαν συνταγὴν δύναται νὰ γνωρίσῃ πᾶς ἐπισκέπτης τοῦ φαρμακείου του.

Ὁ κ. Πατσίφικος Ἠλίας, ἐκτὸς τῆς ἐπὶ τῶν δημοπρασιῶν συνήθους ἐργασίας του, ἀναλαμβάνει καὶ τὸ ἔργον μεσίτου δι' ἀγορὰς ἢ πωλήσεις ἀκινήτων κτημάτων, οἷον οἰκιῶν, οἰκοπέδων, ἀγρῶν κ. λ. Οἱ βουλόμενοι θὰ μείνωσιν εὐχαριστημένοι ἐκ τῆς ἱκανότητός του πρὸς ἐπιτυχῆ καὶ ἐπωφελῆ διεκπεραίωσιν πάσης τοιαύτης ἀγοραπωλησίας. Πρὸς περισσοτέρας πληροφορίας ἀποταθήτω ὁ βουλόμενος πρὸς τὸν ἴδιον.

Ἐν τῷ βιβλιοπωλείῳ τοῦ κ. Κ Ἐλευθεριάδου (ἀγορὰ Μπιλιάρδου) πωλοῦνται πρὸς τοῖς ἄλλοις διαφόροις ἐκκλησιαστικοῖς καὶ λοιποῖς τοῦ σχολείου βιβλίοις καὶ «Φιλολογικαὶ ἐπισκέψεις τῶν ἐν τῷ βίῳ τῶν νεωτέρων Κυπρίων μνημείων τῶν ἀρχαίων» ὑπὸ Γ. Λουκᾶ.

Ἡ ἐπιστασία τῆς «Σάλπιγγος» ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ἀνετέθη τῷ κ. Ἀντωνίῳ Ι. Καμπανέλλῃ, πρὸς ὃν δέον νὰ πληρόνωνται αἱ συνδρομαὶ καὶ ν' ἀπευθύνωνται οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐγγραφῶσι συνδρομηταί.—Ὅσοι τῶν ἐν Αἰγύπτῳ ἀξιοτίμων συνδρομητῶν μας δὲν λαμβάνουσι τακτικὰ τὸ φύλλον, παρακαλοῦνται νὰ καθιστῶσι τοῦτο γνωστὸν ἀμέσως εἰς ἡμᾶς.

Η ΔΕ ΠΡΕΣΒΕΙΑ;

—(:§:)—

Ἀφοῦ τέλος, μετὰ πάροδον χηρείας τοῦ Μητροπολιτικοῦ θρόνου Κιτιέων δύο καὶ ἡμισυ περίπου ἐτῶν, προσεκλήθη δι' ἐγκυκλίου τῆς Α. Μακαριότητος ἡ Ἐπαρχία νὰ ὑποδείξῃ τὸν κατάλληλον νὰ ἀνέλθῃ εἰς τὸν θρόνον τοῦτον· ἀφοῦ δυνάμει τῆς ἐγκυκλίου ταύτης, συνελεύσεις ἐπὶ συνελεύσεων ἐγένοντο, ἐκλογαὶ ἐπὶ ἐκλογῶν καὶ φιλονικίαι καὶ διαιρέσεις ἔλαβον χώραν περὶ τῶν καταλλήλων ἐκλογέων καὶ τοῦ καταλλήλου ἐκλεξίμου· ἀφοῦ συνεπείᾳ τῶν διαιρέσεων τούτων ἀρκετὰ καλῶς ἐπὶ λυδίας λίθου ἐνετρίβησαν πρὸς δοκιμὴν διάφορα πρόσωπα, ὡσεὶ μὴ ἤρκει πρὸς πιστὴν ἀπεικόνισιν ὁ παρελθὼν ἑκάστου βίος· ἀφοῦ τοῦ μὲν ὁ κώνωψ διὰ μικροσκοπίου κατήντησε κάμηλος, τοῦ δὲ ἡ κάμηλος περισυνελέγη εἰς κώνωπα καὶ ταῦτα πάντα συνέπειαι, ὡς εἴπομεν, τῶν κομμάτων· ἀφοῦ τέλος ὑπερεπηδήθησαν ταῦτα πάντα καὶ ἔμεινεν ἡ τελευταῖα πρᾶξις τοῦ δράματος καὶ οἱ ἐκλογεῖς ἡτοιμάζοντο τὴν πρόχθες Πέμπτην ν' ἀπέλθωσιν εἰς Λευκωσίαν ὅπως σήμερον εὑρεθῶσι κατὰ τὴν ἐγκύκλιον τῆς Α. Μακαριότητος εἰς Ἀρχιεπισκοπὴν, αἴφνης ἐπῆλθεν ἀναβολὴ τῆς ἐκλογῆς Μητροπολίτου μέχρι τῆς Κυριακῆς τοῦ Θωμᾶ, ἤτοι τῆς 16 Ἀπριλίου.

Ἡ ἀναβολὴ αὕτη καὶ μακροτέρα ἀκόμη δὲν σημαίνει τίποτε, ἴσως δὲ καὶ θὰ ὠφελήσῃ διότι θὰ δώσῃ καιρὸν ἵνα, μεταξὺ τῶν διαφόρων προσώπων τῶν προτεινομένων πρὸς κατάληψιν τοῦ θρόνου, ἢ τοῦ βαθμοῦ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς, ὧν τὴν εἰκόνα φέρει ἑκάστη μερὶς ἀνηρτημένην ἐπὶ τοῦ στήθους ὡς ἐν ἄλλῃ Κυριακῇ τῆς Ὀρθοδοξίας, εὑρεθῇ καὶ ἐγκριθῇ τὸ κατάλληλον· ἴσως θὰ συνετίσῃ πάντας ὅτι οἱ ἐπαρχιῶται πρέπει νὰ ζητήσωσιν, εὕρωσι καὶ ἁρπάσωσι τὸ πρὸς Ἀρχιερέα κατάλληλον πρόσωπον καὶ οὐχὶ τὰ πρόσωπα· νὰ ζητοῦν τοὺς ἐπαρχιώτας· ἴσως τέλος ἡ ἀναβολὴ αὕτη συντείνῃ ὥστε τὰ διάφορα κόμματα καὶ αἱ διάφοροι ἀποχρώσεις συνενωθῶσι, συνεννοηθῶσι καὶ ἀπὸ κοινοῦ συνεργασθῶσιν ἄνευ ἰδιοτελείας ἄνευ ἐμπαθείας πρὸς κοινὸν τῆς Ἐπαρχίας συμφέρον καὶ τιμὴν τῶν Ἐπαρχιωτῶν, ὅτι πάντα κρίναντες, πάντα σταθμίσαντες καὶ πάντα ὑπολογισάμενοι κατέσχον τὸ κρείττον· ἴσως, λέγομεν, τῆς ἀναβολῆς αὐτῆς τὰ ἀποτελέσματα ἔσονται εὐχάριστα· πλὴν, ἡ Πρεσβεία, ἥτις «ἀνυπερθέτως μεταβήσεται τὸν Ἀπρίλιον;»

Τὸ Ἐπισκοπικὸν ζήτημα εἶνε τόσῳ μικρότερον τοῦ τῆς Πρεσβείας, ὅσῳ, τοῦτο μὲν ἀφορᾷ τὸ ὅλον τῆς νήσου ἐκεῖνο δὲ μέρος μόνον. Τὸ τῆς Πρεσβείας ζήτημα εἶνε λίαν κατεπεῖγον ἐνῷ τοῦ Ἐπισκοπικοῦ ἡ λύσις δύναται νὰ παρατεθῇ. Ἡ Κύπρος ἅπασα δριμέως κατεβόησε καὶ πικρῶς κατεμέμψατο τῆς ἀπὸ ἐποχῆς εἰς ἐποχὴν ἀναβολῆς τῆς ἀναχωρήσεως τῆς Πρεσβείας καὶ, ἐναντίον τῶν βασίμων ὑπονοιῶν πολλῶν ὅτι θὰ φενακισθῇ ἡ νῆσος καὶ ὑπ' αὐτῶν τῶν τέκνων της, διὰ φενάκης πολυτίμου καὶ βαρυσημάντου καθ' ὁ οἰκείας, εὑρέθησάν τινες νὰ δικαιολογήσωσι τὴν ἀναβολὴν καὶ, ἐν μοίρᾳ ἱστορίας νὰ παρατάξωσιν ἓν μετὰ τὸ ἄλλο πάντα τὰ συντρέξαντα ἐνόμως εἰς τὸν γνήσιον τοκετὸν τῆς ἀναβολῆς. Ἤδη λοιπὸν μεταξὺ τῶν ἐνδόξων τῆς ἀναβολῆς γεννητόρων κατατάττεται, βεβαίως, μία εὔτοκος μήτηρ, ἡ ἐκλογὴ Μητροπολίτου, ἔχουσα μάλιστα τὴν ἰσχὺν καὶ τὴν δύναμιν ν' ἁρπάσῃ τὴν χεῖρα παντὸς διανοουμένου νὰ ρίψῃ λίθον ἀναθέματος.

Ὅτε ὡρίζετο, ἐπηγγέλλετο, ἐβεβαιοῦτο καὶ ἐδημοσιεύετο ὅτι δριστικῶς καὶ ἀνυπερθέτως ἡ Πρεσβεία μεταβήσεται κατ' Ἀπρίλιον, ἡ δικαία ἀνυπομονησία τῶν κατοίκων τῆς νήσου διήγειρεν ἐν ἑαυτοῖς τὴν ἐρώτησιν· «ἆρά γε τὸν Ρωμαϊκὸν Ἀπρίλιον ἢ τὸν Φράγκικον»; Καὶ αὐτὰς τὰς 12 ἡμέρας τῆς διαφορᾶς τὰς ἐλογαρίαζον ἀκόμη. Ἄλλοι ἐφοβοῦντο μήπως ἴδωσιν ἐν ταῖς δημοσιευομέναις «ὁριστικαῖς πλέον βεβαιώσεσι» τὴν πρώτην Ἀπριλίου καὶ οὕτω τὸ πρᾶγμα λάβῃ πλέον καὶ δημοσίᾳ τὸν κατήφορον τοῦ γελοίου. Ἐν τούτοις, 2 ἡμέρας μετὰ τὴν Κυριακὴν τοῦ Θωμᾶ μᾶς ἀποχαιρετᾷ ὁ φράγκικος Ἀπρίλιος καὶ, ἐὰν ἀκόμη ἐπιτευχθῇ αὐθημερὸν ἡ ἐκλογὴ, πάλιν θὰ προσκληθῇ καὶ χειροτονηθῇ ὁ ὑποψήφιος· ὥστε θὰ παρέλθῃ καὶ ὁ ρωμαϊκὸς Ἀπρίλιος, τὸ δὲ γελοῖον καὶ ψευδὲς τῆς πρώτης Ἀπριλίου ἐπιχυθὲν, θὰ ἦνε εὐτύχημα ἐὰν συγκαλύψῃ μόνον τὸν Ἀπρίλιον ὅλον καὶ οὐχὶ καὶ τοὺς μετ' αὐτὸν μῆνας.

Ἐὰν ἦτο δυνατὸν νὰ φανταθῇ τις ἄτι ἡ περὶ Ἐπισκόπου Κιτιέων μέριμνα θὰ ἐγίνετο πρόσκομμα ἀθετήσεως παλαιᾶς ὑποσχέσεως ἥτις—ἀθέτησις—θὰ ἔχῃ δυστυχῶς καὶ τὰ παρεπόμενά της, οὐδεὶς πιστεύομεν θὰ ὕψου φωνὴν ὑπὲρ ἐκλογῆς Ἐπισκόπου καὶ ἂς ἔμενε μικρὸν ἔτι χῆρος ὁ θρόνος. Πρέπει πρῶτον νὰ φροντίσωμεν περὶ τοῦ ποιμνίου καὶ κατόπιν περὶ τοῦ ποιμένος πρῶτον περὶ τῆς τραπέζης καὶ τῶν ἐπ' αὐτὴν παρατεθησομένων καὶ ὕστερον περὶ τῶν κληθησομένων περὶ αὐτήν.

Τοιαῦτα ἐνέπνευσεν εἰς ἡμᾶς ἡ φανεῖσα μεγάλη διαθεσιμότης τοῦ προδιατεθειμένου Ἀπριλίου, μὴ ἀποβαλόντες ἐντελῶς τὴν ἐλπίδα καὶ εὐχόμενοι ἵνα φανῶμεν ὡς ἀκαίρως ταραχθέντες.

Ἡ ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΙΜΗΝ Η ΚΥΠΡΟΣ. Ἡ ΑΓΟΡΑ ΚΥΠΡΙΑΚΩΝ ΟΙΝΩΝ ΕΝ ΑΓΓΛΙΑ

Φίλη τῆς «Σάλπιγγος» σύνταξις

Πολλάκις ἐρρέθη καὶ πρὸς πάντας εἶνε πιστευτὸν ὅτι ἐὰν ἡ κυβέρνησις τῆς Μ. Βρεττανίας θελήσῃ νὰ ὠφελήσῃ τὴν νῆσον, δύναται νὰ τὸ κάμῃ χωρὶς οὐδόλως νὰ ζημιωθῇ. Μεταξὺ τῶν πολλῶν προτεινομένων πρὸς τοῦτο εἶνε καὶ τὸ νὰ γείνῃ ἡ Κύπρος ἐλεύθερος λιμήν.

Τὸ τοιοῦτο οὐχὶ μόνον δὲν θὰ βλάψῃ τὴν Ἀγγλίαν ἀλλὰ καὶ κατὰ μέγα μέρος θὰ τὴν ὠφελήσῃ, ἐνῷ συγχρόνως θὰ ὠφελήσῃ σπουδαίως τὴν νῆσον. Ἐὰν ἡ Κύπρος ἀποκαταστῇ ἐλεύθερος λιμὴν, θὰ ἀνοιχθῇ εἰς τὰς παρακειμένας τῇ νήσῳ χώρας, Ἀνατολῆς, Συρίας καὶ Αἰγύπτου ἀκόμη, ἀγορὰ ἀγγλικῶν κυρίως προϊόντων καὶ εἰδῶν καὶ θ' ἀνοιχθῇ ὀχετὸς δι' οὗ θὰ διοχετεύηται εἰς τὴν Ἀγγλίαν ὁ χρυσὸς τῶν χωρῶν τούτων, ἐνῷ ἀφ' ἑτέρου σπουδαία δοθήσεται ὤθησις εἰς τὸ ἐμπόριον καὶ ὅλας τὰς ἐργασίας τῆς Κύπρου, ἥτις οὕτω προσελκύσηται πολλοὺς τοὺς ξένους καὶ πολλὰ τὰ κεφάλαια.

Δὲν δύναμαι νὰ ἐννοήσω κατὰ πόσον τοῦτο θὰ βλάψῃ τὰ ἀγγλικὰ συμφέροντα, ὅταν μάλιστα τὰ πρὸς ἐντόπιον κατανάλωσιν εἴδη ἐξοκολουθῶσι νὰ πληρώνωσι τὸ εἰσαγωγικὸν τέλος.

Ἐὰν τοῦτο συνεπάγηται εὐθύνας πολλὰς, ἃς ἡμεῖς δὲν δυνάμεθα νὰ φαντασθῶμεν, τότε ἃς ἐνεργήσῃ ὥστε νὰ ἀνοιχθῇ εἰς Ἀγγλίαν ἀγορὰ τῶν κυπριακῶν οἴνων καὶ εἰδῶν ἅτινα νὰ εἰσάγωνται ἐκεῖ ἄνευ τελωνειακοῦ δασμοῦ. Τὴν κομανδαρίαν καὶ τοὺς οἴνους τῆς Κύπρου ἀγαπῶσιν οἱ Ἄγγλοι· ἃς ἐπανορθώσωσι λοιπὸν τὴν ζημίαν ἥτις ἐγένετο ἤδη ἐκ μέρους τῆς Ἰταλίας εἰς τὴν κομανδαρίαν, καὶ ἐκείνην τὴν φοβερὰν καὶ καταστρεπτικὴν ἥτις θὰ γείνῃ μετ' ὀλίγον καὶ ἐκ μέρους τῆς Γαλλίας εἰς τοὺς οἴνους, ἐπιτρέποντες τὴν ἐλευθέραν εἰς τὸ κράτος των εἰσαγωγὴν τῶν εἰδῶν τούτων. Οὐδ' αὐτὸ δὲν εἶνε δυνατόν;

Ἀλλ' ἐὰν τοῦτο δὲν πρέπει νὰ γείνῃ διότι προξενεῖ μικρὰν ζημίαν εἰς τὸ ταμεῖον, ἐκεῖνο δὲν δύναται νὰ κατορθωθῇ διότι κωλύουν τὰ συμφέροντα τοῦ ἄλλου, καὶ τὸ ἄλλο δὲν πρέπει νὰ ἐνεργηθῇ διότι ἀπαιτοῦνται μικραὶ θυσίαι, κατεδικάσθημεν λοιπὸν ἡμεῖς οἱ Κύπριοι ἀμειλίκτως εἰς θάνατον;

Ἐλπίσωμεν ὅτι ὄχι· ἐλπίσωμεν ὅτι ἔξω καὶ ἀργὰ ἡ Κυβέρνησις θὰ σπεύσῃ εἰς σωτηρίαν.

Εἴθε.

ΔΙΑΦΟΡΑ.

Πολυπόθητοι κατήντησαν αἱ βροχαὶ εἰς πολλὰ μὲν τῆς νήσου μέρη, ἀλλ' ἰδίως εἰς τὴν Μεσαορίαν ἔνθα ἀπὸ μηνὸς ὡς γράφουσιν ἡμῖν δὲν ἔβρεξε. Ἰδοὺ πάλιν ὅτι εἰς τὰ πρόθυρα τῆς εὐτυχίας ἀφιχθέντες ἀναγκαζόμεθα νὰ στρέψωμεν αὐτῇ τὰ νῶτα, σκληρῶς ἀπωθούμενοι ὑπὸ τῆς σκληρᾶς καὶ ξηρᾶς ἀτμοσφαίρας. Ἐὰν ὁ Μάρτιος μὴν ἦτο βροχερὸς, ἡ εὐφορία ἐφέτος ἐφημίζετο ὅτι θὰ ἦτο διπλασία τῆς τοῦ 1874. Καὶ ὅμως εἰς ἣν ἐποχὴν εἶνε αἱ βροχαὶ ἀναγκαῖαι πρὸς ἀνάπτυξιν τοῦ στάχυος ὁ οὐρανὸς ἀρνεῖται νὰ μᾶς δροσίσῃ.

Σήμερον ἀπὸ πρωΐας ὁ καιρὸς μετετράπη εἰς βροχερὸν, ἐλπίζομεν δὲ αἱ βροχαὶ νὰ ἐπισκεφθῶσι καὶ τὰ μέρη τὰ ἔχοντα μεγαλειτέραν τούτων ἀνάγκην.

***

Ὑπὸ πολλῶν ἐνταῦθα ἐμπόρων προβλεπόντων ζοφερὸν τὸ μέλλον θεωρεῖται λίαν ἀναγκαῖον νὰ γείνῃ ὑπὸ τῶν ἀντιπροσώπων ἡμῶν ἐπερώτησις ἐν τῷ Νομοθετικῷ, πρὸς ποῖον κράτος δέον οἱ Κύπριοι νὰ παραπονεθῶσι περὶ τοῦ ὁσημέραι λαμβάνοντος μεγάλας διαστάσεις ἀποκλεισμοῦ τῶν κυπριακῶν οἴνων ἀπὸ τῶν εὐρωπαϊκῶν ἀγορῶν, διότι ἐμένομεν ὀρφανοὶ καθ' ὁλοκληρίαν καὶ ἀπροστάτευτοι. Ἡ Ἰταλία θέσασα ὑπέρογκα τέλη εἰς τοὺς ξένους οἴνους ἀπέκλεισε καὶ τοὺς τῆς Κύπρου, ἐνῷ, τῆς Τουρκίας μὴ προβάσης εἰς ἀντίποινα, οἱ οἶνοι τῆς Ἰταλίας κατέκλυσαν, ὡς γράφει ἔμπορος ἐξ Ἀλεξανδρείας, τὰς ἀγορὰς τῆς Αἰγύπτου, οὕτω δὲ ἀποκλείεται καὶ ἐξ Αἰγύπτου καὶ ἐξ αὐτῆς τῆς Τουρκίας ὁ οἶνος τῆς Κύπρου, διότι δὲν δύναται νὰ συναγωνισθῇ μὲ τὰς τιμὰς τῶν Ἰταλικῶν. Δεινὴ δεινοτάτη ἀληθῶς ἡ θέσις τῆς Κύπρου. Δὲν δύναται ἡ μεγάλη εὐφορία τῆς Κύπρου νὰ ἐπανορθώσῃ μίαν τοιαύτην κατάστασιν διότι ὁ συναγωνισμὸς τὴν καταστρέφει. Ἡ Κύπρος ζητεῖ ἀγορὰν εἰς ἣν νὰ δύναται νὰ ἐξοδεύῃ τὰ προϊόντα της, τὴν ἀγορὰν δὲ αὐτὴν, τὴν προστασίαν αὐτὴν, ἀγνοοῦμεν πόθεν νὰ τὴν ζητήσωμεν, διότι ἡ μὲν Τουρκία λαμβάνουσα τακτικῶς τὸν φόρον της δὲν τὴν μέλλει πλέον διὰ τίποτε καὶ δικαιοῦται νὰ εἴπῃ εἰς τὴν Ἀγγλίαν: ἔχεις σὺ χρέος εἰς τοῦτο, ἡ δὲ Ἀγγλία ἀδιαφορεῖ ἐνῷ βλέπει τὴν δεινὴν οἰκονομικὴν θέσιν τῆς νήσου. Μία τοιαύτη λοιπὸν ἐπερώτησις θεωρεῖται λίαν ἀναγκαία διὰ νὰ γνωρίσωμεν οἱ Κύπριοι πρὸς ποῖον πρέπει νὰ διατυπώσωμεν τὰ παράπονά μας καὶ νὰ ζητήσωμεν πλέον θεραπείαν τοῦ πράγματος.

***

Ἔμπροσθεν τῆς ἀποθήκης τοῦ Τελωνείου μέλλει νὰ κτισθῇ ἡλιακὸς πρὸς προφύλαξιν τῶν ἐμπορευμάτων, ἅτινα πολλάκις μένουσιν ἐκεῖ ἐκτεθειμένα εἰς τὸν Ἥλιον καὶ εἰς τὰς βροχάς. Τοῦτο εἶνε λίαν ἀναγκαῖον.

***

Τὸ κατ' αὐτὰς συγκροτηθὲν ἐν Κτήματι Πάφου κακουργοδικεῖον κατεδίκασε τρεῖς χριστιανοὺς ἐκ τοῦ χωρίου Τζάδας, δολοφονήσαντάς τινα ἐγχώριόν των εἰς θάνατον.

Ἐπίσης τὸν διαβόητον Χασὰν Πουλλῆν, καθ' οὗ τέσσαρες κατηγορίαι διετυπώθησαν— 2 φόνοι, εἷς πυροβολισμὸς, καὶ ἡ ἐκ τῆς φυλακῆς ἀπόδρασίς του —κατεδίκασεν εἰς θάνατον ἐπὶ τῷ φόνῳ τοῦ Μασὰρ Ὄνπαση.

***

Τὸ Δημαρχεῖον τῆς πόλεώς μας μετηνέχθη ὑπὸ τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Δημοσθ. Χατζηπαύλου, Δημάρχου, ἐγκατασταθὲν οὕτως εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως.

***

Τῇ δραστηρίῳ καὶ ἀξιεπαίνῳ προνοίᾳ τοῦ Δημαρχείου μας πᾶσαι αἱ ὁδοὶ τῆς πόλεώς μας βαθμηδὸν ἐπισκευάζονται καὶ διορθοῦνται. Ἐλπίζομεν ὅτι εἶνε καιρὸς πλέον να ἐπισκευασθῇ καὶ διορθωθῇ καὶ ἡ ὁδὸς Πλόντελ.

***

Ἐπειδὴ ἡ ἑορτὴ τοῦ Εὐαγγελισμοῦ συνέπεσεν ἐφέτος τῷ Σαββάτῳ τοῦ Ἀκαθίστου ὕμνου καὶ ἐπειδὴ, διὰ ν' ἀναγνωσθῶσι οἱ Οἶκοι καθ' ἣν ὥραν διακελεύεται ἡ τοῦ Τυπικοῦ διάταξις, (τὴν 2 μετὰ τὸ μεσονύκτιον), πολλοὶ χριστιανοὶ καὶ μάλιστα οἱ τῶν πόλεων θὰ στερηθῶσι τούτων, διὰ ταῦτα κατὰ προηγουμένην μετὰ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς συνεννόησιν ἐνεκρίθη ἵνα τῇ Παρασκευῇ ἑσπέρας μετὰ τὸ «Νῦν ἀπολύεις» τοῦ Ἑσπερινοῦ τῆς Θεοτόκου, ψαλῇ πρῶτον ἀργῶς τὸ «Τῇ ὑπερμάχῳ» καὶ μετ' αὐτὸ ἀναγνωσθῶσι κατὰ στάσεις οἱ Οἶκοι.

Ἐκ τῆς Μητροπόλεως.
ΘΕΟΦ. ΕΞΑΡΧΟΣ.

***

Τῷ προσεχεῖ Σαββάτῳ 25 Μαρτίου, ἡμέρᾳ τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Ἑλλάδος, διάφοροι ἀγῶνες θὰ λάβωσι χώραν, εἰς τὴν θέσιν ἱπποδρομίου, ὑπὸ τῶν μαθητῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ σχολείου τῆς πόλεώς μας.

***

Ὡς ἐπληροφορήθημεν παρά τινων ἐνεργεῖται νέα ἐκλογὴ ἀντιπροσώπων πρὸς ἐκλογὴν Μητροπολίτου εἰς τὸ διαμέρισμα Ἐπισκοπῆς.

***

Ἱερέα τινὰ ἐκ τοῦ χωρίου Ἁγ. Μάμαντος, καταδικασθέντα ἐνταῦθα εἰς 20ήμερον φυλάκισιν, ὡς μὴ δυνηθέντα νὰ πληρώσῃ δίλιρον πρόστιμον ἐπιβληθὲν αὐτῷ, ἐνέδυσαν τὰ φορέματα τῶν φυλακισμένων καὶ τὸν ἔβαλαν νὰ καθαρίσῃ δημοσίᾳ τὰ ἀγγεῖα τῶν ἀποπάτων ὑπὸ τὴν ἐπιτήρησιν τούρκων ζαπτιέδων. Τὸ τοιοῦτο ὡς εἰκὸς συνετάραξε πάντας ἐνταῦθα, καὶ τῇ ἐνεργείᾳ τινῶν πολιτῶν μας ἀπηλλάχθη τῆς φυλακίσεως καταβληθέντος τοῦ προστίμου, ἀπὸ τοῦ ὁποου δὲν ἔστερξεν ἡ Ἀστυνομία νὰ ἀφαιρέσῃ 14 σελλίνια διὰ τὰς 7 ἡμέρας καθ' ἃς εἶχε φυλακισθῇ ὁ ἱερεύς. Ἡμεῖς νομίζομεν ὅτι ἀπὸ τῆς ἐποχῆς καθ' ἣν ἐξυραφίσθησαν τὰ γένεια 2 ἱερέων ἐν Ἀμμοχώστῳ ἡ κυβέρνησις ὥρισεν, ὅτι οἱ ἱερεῖς τότε μόνον θὰ ὑπεβάλλοντο εἰς καταναγκαστικὰ ἔργα ὅταν κατεδικάζοντο εἰς φυλάκισιν ἄνω τῶν 3 μηνῶν. Πλὴν καὶ ἐὰν τοῦτο δὲν ὡρίσθη, δὲν ὑπῆρχον ἄλλα ἔργα νὰ ἐπιβάλωσιν εἰς τὸν ἱερέα τοῦτον εἰμὴ ἡ κάθαρσις τῶν ἀποπάτων; Κατὰ πόσον αἱ τοιαῦται πράξεις ἀποδεικνύου-

σι μίσος καὶ ἔχθραν κατὰ τῶν Ἑλλήνων καὶ κατὰ πόσον ἀναγκάζουσιν ἡμᾶς νὰ μακαρίσωμεν τὴν τουρκικὴν ἀλλόδοξον κυβέρνησιν, τὴν οὐδέποτε κατελθοῦσαν εἰς τοιαῦτα, δύναται πᾶς τις νὰ κρίνῃ.

Κύριε Συντάκτα τῆς «Σάλπιγγος»:

Ὀφείλετε ὑμεῖς οἱ ἐφημεριδογράφοι ὡς ὅλοι οἱ συνάδελφοί σας πράττουσιν εἰς ἄλλα μέρη, νὰ δημοσιεύητε διὰ τῶν ἐφημερίδων σας καὶ συνιστᾶτε ποῖα τὰ καλλίτερα ξενοδοχεῖα τῆς πόλεώς σας καὶ εἰς τὰ ὁποῖα δύναταί τις νὰ εὕρῃ καθαριότητα, περιποίησιν καλὴν κ.λ. καὶ οὐχὶ μόνον ἀχόρταγον πλεονεξίαν, διότι τότε οἱ ἐπισκεπτόμενοι τὴν πόλιν σας ξένοι, ἀφινόμενοι εἰς τὸ ἔλεος τούτων, κακὴν ἀποκομίζουσιν ἐντύπωσιν καὶ ἀδικεῖται οὕτως ἡ πόλις, ἥτις καθ' ὅλα τ' ἄλλα ἀφίνει ἀνεξάλειπτον εὐχαρίστησιν καὶ σπέρματα ἐπιθυμίας πρὸς τακτικὰς ἐπισκέψεις.

Ἐπὶ τῇ πεποιθήσει ὅτι τοῦ λοιποῦ θὰ σπεύδητε χάριν ἄλλων ξένων, διότι ἐγὼ ἔμαθον πλέον, νὰ δίδετε διὰ τοῦ τύπου τὰς ἀναγκαίας ταύτας διαφωτίσεις καὶ ἐπὶ τῇ ἐλπίδι ὅτι ἡ παροῦσά μου θὰ εὕρῃ χῶρον ἐν τῇ «Σάλπιγγι» διατελῶ μετὰ τῆς ἐξαιρέτου πρὸς ὑμᾶς ὑπολήψεώς μου.

«Ξένος».

—o—

Πραστεῖον (Μεσαορίας) 15]3 89.

Ἀξιότιμε Κύριε Συντάκτα:

Συνεχίζων τὴν ἐπιστολήν, ἣν ἐσχάτως εἶχον ἐπιστείλει ὑμῖν, καὶ ἣ ἔτυχε ξενίας ἐν τῷ ὑπ' ἀριθμῷ 217 φύλλῳ τῆς ἐριτίμου ἐφημερίδος ὑμῶν, πέμπω ὑμῖν καὶ τὰ κάτωθι, ἅπερ, ἔχω σταθερὰν τὴν πεποίθησιν, ὅτι θὰ φέρηται διὰ τῆς δημοσιεύσεως εἰς φῶς.

Δὲν προβαίνω εἰς ἀπαρίθμησιν τῶν κακῶς περὶ τὴν κατωτέραν ἐκπαίδευσιν ἐχόντων καὶ ἑπομένως χρῃζόντων θεραπείας, διότι δὲν θὰ ἤρκει πρὸς τοῦτο οὐδὲ ὁ ὅλος χῶρος τῆς φίλης «Σάλπιγγος»· πλὴν τούτου, ὁ κάλαμος ἡμῶν ἀσθενὴς καὶ ἀδέξιος ὤν, δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ εἰκονίσῃ ἀκριβῶς καὶ τεχνηέντως τὴν λυπηρὰν, πλὴν ἀληθῆ, κατάστασιν τῶν δημοτικῶν ἡμῶν Σχολείων. Διὸ προτρεπόμεθα πολλοὺς ἄλλους ἔχοντας εὐρυτέραν γνῶσιν, νὰ μὴ καθεύδωσιν ἀλλ' ἐξεγερθέντες, δι' ἐπιδεξίου γραφίδος παραστήσωσι καὶ γνωρίσωσι τοῖς ἄλλοις τὴν κατάστασιν τῶν ἐν λόγῳ δημοτικῶν Σχολείων, ὡς ἔχει, καὶ ὑποδείξωσι καὶ βιάσωσι τὴν θεραπείαν διότι ἑνόσῳ ἐνστερνιζόμεθα τὴν ἀδιαφορίαν καὶ ἀδράνειαν, μὴ προσδοκῶμεν οὐδεμίαν πρόοδον. Ἃς ὁμολογήσωμεν ἀνερυθριάστως καὶ ἃς διακηρύξωμεν δημοσίᾳ ὅτι τὰ δημοτικὰ ἡμῶν Σχολεῖα κακῶς λειτουργοῦντα ἀπέχουσι πόρρω τοῦ σκοποῦ τῆς συστάσεως καὶ ἱδρύσεως αὐτῶν.

Ἀφοῦ ἡ Κύπρος εἶνε χώρα ἄπορος καὶ δὲν δύναται νὰ ἱδρύσῃ καὶ διατηρήσῃ ἀνώτερα ἐκπαιδευτήρια ἃς προσπαθῶμεν τοὐλάχιστον νὰ ἦναι ἐν αὐτῇ προηγμένη ἡ δημοτικὴ ἐκπαίδευσις, διότι καὶ αὐτὴ οὐχὶ ὀλίγον συντελεῖ πρὸς ἀνάπτυξιν καὶ προαγωγὴν χώρας τινός. Ἡ πρὸς τὰ γράμματα τάσις τῶν χωρικῶν ἃς μὴ καταπνίγηται ὡς ἐκ τῆς ἀκηδείας ἡμῶν ἀλλ' ἃς ὑποστηρίζηται διὰ τῆς βελτιώσεως τῶν ὁσημέραι χείρονα τροπὴν λαμβανόντων δημοτικῶν ἡμῶν Σχολείων. Ἃς φειδώμεθα τῆς Πατρίδος καὶ κατὰ τὸ ἐνὸν ἃς προσπαθήσωμεν ὅπως βελτιωθῶσι τὰ κακῶς ἔχοντα ἐνόσῳ εἶναι ἐπιδεκτικὰ βελτιώσεως. Παντὸς ζητήματος, λυσιτελοῦς μὲν ἡμῖν ἀλλ' ἀτάκτως βαίνοντος, ἃς ἐπιδιώκωμεν τὴν θεραπείαν διὰ φρονίμου ἐπιμονῆς καὶ σταθερᾶς θελήσεως, δι' ὧν δύναταί τις νὰ καταβάλλῃ τὰς ἑκάστοτε παρουσιαζομένας δυσκολίας πρὸς πᾶσαν ἐπωφελῆ ἐπιχείρησιν. «Πάντ' ἔστιν ἐξευρεῖν, ἐὰν μὴ τὸν πόνον φεύγῃ τις, ὃς πρόσεστι τοῖς ζητουμένοις». Πόσον λυπηρὸν τῇ ἀληθείᾳ, Κύριε Συντάκτα, νὰ βλέπῃ τις ἐν Κύπρῳ παρημελημένον, ὡς μὴ ἔδει, τὸν τόσον ἐπουσιώδη κλάδον τῆς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως! Πόσον λυπηρὸν, ἐνῷ ἐν Ἑλλάδι καὶ ἐν ἄλλαις χώραις τὸ ζήτημα τῆς κατωτέρας ἐκπαιδεύσεως πρὸ πολλοῦ ἀπησχόλησε καὶ ἀπασχολεῖ πολλοὺς εἰς εὕρεσιν ὅλως νέας μεθόδου πρὸς περισσοτέραν καὶ μείζονα ἀνάπτυξιν τῶν μαθητευόντων παίδων, παρ' ἡμῖν οὐδεμίαν τάσιν νὰ βλέπῃ τις πρὸς βελτίωσιν καὶ αὐτῶν τῶν κακῶς καὶ νοσηρῶς ἐχόντων καὶ μεταρρύθμισιν τοῦ παρ' ἡμῖν ἐν χρήσει ἐκπαιδευτικοῦ συστήματος. Πόσον ἀπρεπὲς καὶ βλαβερὸν νὰ ἀφίνηται ἐλεύθερος ἕκαστος διδάσκαλος εἰς ὃ ἐκλήθη Σχολεῖον νὰ διδάσκῃ οἷα βούλεται καὶ οἵοις ἀρέσκεται, νὰ εἰσάγῃ δὲ καὶ ἴδιον κατὰ τὸ δοκοῦν σύστημα, ὅπερ ἐπιβλαβέστατον καθίσταται τοῖς ταλαιπώροις παισί, διότι οὗτοι πολλάκις διδάσκονται μαθήματα, τὰ ὁποῖα οὔτε τῆς ἡλικίας των ἴδιον εἶναι οὔτε τῶν γνώσεών των, καὶ εἰς οὐδὲν ἄλλο συντελοῦσιν ἢ εἰς τὸ σκοτίζειν τὰς κεφαλὰς τῶν ταλαιπώρων τούτων παίδων, μετὰ πολλοῦ πόνου καὶ μόχθου καταγινομένων πρὸς ἐκμάθησιν καὶ ἀποστήθησιν τῶν ὑπὸ τοῦ διδασκάλου προσδιορισθέντων μαθημάτων, ἐκ φόβου πρὸς τὴν διδασκαλικὴν ῥάβδον.

Ἐν τισι τῶν σχολείων, ἐκ τοῦ νέου διδασκαλικοῦ συστήματος εἰσήχθη μόνον τὸ ὑπό τινος ὑποστηριζόμενον σύστημα καθ' ὃ ἡ γραφὴ δέον νὰ ᾖ ὁμοία τῷ τύπῳ. Καὶ λοιπὸν ὑποχρεοῦνται οἱ δυστυχεῖς παῖδες ἐπὶ ὥρας ὅλας νὰ ἔχωσι τὴν κεφαλὴν πρὸς τὰ κάτω ἐσκυμμένην καὶ τὸ βλέμμα ἀσκαρδαμυκτὶ προσηλωμένον ἐπὶ τοῦ λευκοῦ χάρτου, κινδυνευούσης οὕτω τῆς ὁράσεώς των.

Ταῦτα πρὸς τὸ παρὸν, ἄλλοτε δὲ πλείονα.

Κ.

ΚΑΤΑΠΛΟΙ.

Μαρτ. 25.—«Δερβίσης» Ἀλὴ Σαλὴχ ἐκ Λάρνακος μὲ 935 κυβ. πετρέλαια.—25. «Εὐαγγελίστρια» ἐκ Σύμης μὲ 168 κενὰ βαρ. καὶ διάφορα.—25 «Ἅγιος Διονύσιος» ἐκ Καλύμνης μὲ 255 κενὰ βαρέλλια.—27. «Μαχροῦσα» ἀπὸ Βηρυτὸν μὲ 27 κομ. διάφορα.—27. «Ἑλένη» ἐκ Τριπόλεως μὲ 176 κενὰ βαρ. καὶ διάφορα.—28. «Ἐμπορianὴ» Σκοῦνα Λεμησσία τοῦ πλοιάρχου Μ. Ἠλιάδου μὲ 324 κενὰ βαρ. 315 κῶλα ἄλευρα, ὀρύζια κουκκία καὶ διάφορα.—28. «Ἅγιος Γεράσιμος» ἐκ Πορτ-Σαΐτ μὲ 211 κενὰ βορέλλα.

ΑΠΟΠΛΟΙ.

25 Μαρτ. Ἰταλικὸν Μπάρκον Ζιεχὸν μὲ 2000 περίπου χαλεπ. καντάρια χαρούπια διὰ Γαλλίαν.—27. «Δερβίσης» εἰς Τρίπολιν μὲ 600 περίπου κυβ. πετρέλαια.—29. «Μεταμόρφωσις» μὲ οἴνους διὰ Κάλυμνον.—29. «Μαυροῦκα» διὰ Δαμιάνθην μὲ 77 καντ. χαρούπια.—29. «Ἀσσὶδ Κερὴμ» διὰ Δαμιάνθην μὲ χαρούρια καντ. χαλεπικὰ μὲ 132 περίπου.—30. «Ἀδελφαὶ» Ἑλληνικὴ Σκοῦνα διὰ Γαλλίαν μὲ φορτηγὸν 300 πίππων οἴνους περίπου 132,510 καὶ 460 κάντ. χαλ. χαρούπια καὶ 211 σάκκ. σταφίδας ὀκάδας 14,360 περίου.

«ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΓΕΩΡΓΙΑ».

Συνδρομὴ ἐτησία φράγκα χρυσᾶ 12.

Περιεχόμενα τοῦ ά. τεύχους.

Ἀσθένεια τῶν καπνοφυτειῶν τῆς τριχωνίας.—Ὁ ἀλευρώδης τοῦ καπνοῦ.—Περὶ εὐκαλύπτων.—Ζωοτεχνικὰ διὰ τὰς κυρίας.—Περί τινων δοκιμαστικῶν καλλιεργειῶν.—Περὶ φυλλοξήρας.—Ἡ παραγωγὴ τοῦ οἴνου ἐν Γαλλίᾳ κατὰ τὸ 1888 καὶ τὸ ζήτημα τῶν ἡμετέρων σταφίδων.—Ξυλολογία.—Περὶ τῆς καλλιεργείας τοῦ τουμπεκίου.— Αἱ ἐκ γλεδισχίας αἱμασίαι.—Ὁ κοκκοφόρος πρίνος.—Ἀλληλογραφία.—Διάφορα.

«ΠΑΙΔΙΚΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ».

Συνδρομὴ ἐτησία 2 1]2 φρ. χρυσᾶ.

Περιεχόμενα τοῦ γ'. τεύχους.

Τὰ γράμματα, διάλογος 5', Ἰω. Θ. Καβάσιλα.—Χωρὶς Μάνα ποίημα.—Ὁ κὺρ—Μέντιος καὶ ὁ Παραδαρμένος.—Τὸ Λειβάδι, ποίημα.—Ἡ μικρὰ Δειλὴ, διήγημα πατριωτικώτατον ἐκ τοῦ Γαλ. τὸ ὁποῖον θὰ συγκινήσῃ μικροὺς καὶ μεγάλους.—Πρῶτον τὰ μαθήματα καὶ ἔπειτα τὰ παιγνίδια.—Ἀνέκδοτον περὶ Ἀβραάμ.—(ἐκ τοῦ Γερμανικοῦ Β. Παλιούρα).—Ὁ Πέτρος Βαντάελ. (ἐκ τοῦ Γαλ.)—Τὸ πουλάκι, Μουσικὴ Σπ. Βεκατόρου, ποίησις Ν. Κοτσελοπούλου.—Παιδικὸν πνεῦμα;—Πνευματικαὶ ἀσκήσεις, Λύσεις καὶ Λύται.—Ἀντὶ ἐπιστολῶν καὶ Ἰδιαίτερα.

ΤΑ ΠΟΛΙΤΙΚΑ.

Τὰ σερβικὰ φαίνονται ζοφερώτερα. Ἡ αἰτία τῆς παραιτήσεως τοῦ Μιλάνου δὲν εἶνε ὁ ψυχικὸς καὶ σωματικὸς κάματος ὡς εἶπεν ἐκεῖνος, ἀλλ' ὅτι δυσκόλως πλέον θὰ ἐκυβέρνα τὴν χώραν διὰ προσώπων ἐναντίων τῶν φρονημάτων του. Ὁ Μιλάνος ἔκλινε πάντοτε ὑπὲρ τῆς Αὐςρίας· κατὰ τὰς τελευταίας ὅμως ἐκλογὰς ἐσκρώθη τὸ αὐςρόφιλον κόμμα καὶ ἡ ἐξουσία ἐτέθη εἰς χεῖρας Ὑπουργῶν ρωσσοφίλων μεθ' ὧν ἀδύνατον ἦτο νὰ συνεργασθῇ ὁ πιςότατος τῆς Αὐςρίας φίλος Μιλάνος. Ἕτερον ζήτημα ἐγείρεται ἤδη ἂν θὰ ἐπιτραπῇ τῇ Ναθαλίᾳ ἡ ἐπάνοδος εἰς Σερβίαν. Οἱ ἀντιβασιλεῖς ὑπεσχέθησαν νὰ μὴ ἐπιτρέψωσι τοῦτο εἰς τὴν Ναθαλίαν, ἀλλὰ τὸ κόμμα τὸ ριζοσπαςῶν διάκειται φιλικῶς πρὸς αὐτὴν καὶ αὐτὸς ὁ βασιλεὺς Ἀλέξανδρος Α'. ἐπιθυμεῖ νὰ ἴδῃ τὴν μητέρα του, ἐὰν δ' ἡ Ναθαλία ἐπιθυμήσῃ νὰ ἀσπασθῇ ἐν Βελιγραδίῳ τὸν υἱόν της, δυσκόλως θ' ἀποκρουσθῇ ἡ αἴτησίς της. Πολλοὶ φοβοῦνται ὅτι, ἐὰν ὁ εἷς τῶν ἀντιβασιλέων ὁ ρωσσόφρων Ρίςιτς ἀσπασθῇ φιλόρρωσον πολιτικὴν, πιθανὸν ἡ Αὐςρία νὰ καταλάβῃ τὸ Βελιγράδιον.

Τὸ γαλλικὸν ὑπουργεῖον Τιράρ διεξάγει μετὰ πρωτοφανοῦς εὐτολμίας τὸν κατὰ τοῦ βουλανζερισμοῦ ἀγῶνα. Ὁ Πατριωτικὸς Δεσμὸς εἰς τὸν ὁποῖον ὀφείλεται κατὰ μέγα μέρος ἡ δημοτικότης τοῦ Βουλανζὲ διελύθη, διότι ἀνεκαλύφθη ὅτι συνομώτει κατὰ κῶν καθιστώτων, οἱ δὲ ἡγέται τοῦ Δεσμοῦ, γερουσιαστὴς Νακὲ, καὶ οἱ βουλευταὶ, Λαγὶρ, Λαιζὰν, Τυρκὲ, παρεπέμφθησαν εἰς δίκην.

Ἡ οἰκονομικὴ κατάςασις τῆς Ἰταλίας ἐδεινώθη ἀπὸ τῆς ἐποχῆς καθ' ἣν ἠκύρωσε τὴν μετὰ τῆς Γαλλίας ἐμπορικὴν σύμβασιν καὶ ἡ Γαλλία ὡς ἀντίποινον ἔθετο ὑπέρογκον τέλος εἰςαγωγῆς εἰς τὰ Ἰταλικὰ προϊόντα, ἅτινα οὕτως ἐξώσθησαν ἐκ τῶν γαλλικῶν ἀγορῶν. Τὸ αἴτιον τοῦτο τῆς δεινῆς θέσεώς των ἀνωμολόγησαν ἤδη καὶ αὐτοὶ οἱ Ἰταλοί.

Ἡ Ἀγγλία πρόκειται νὰ ναυπηγήσῃ διὰ δαπάνης 21,500,000 λιρῶν ςερλινῶν 70 νέα πολεμικὰ σκάφη. Ἡ ὁλικὴ χωρητικότης τῶν 70 σκαφῶν θ' ἀνέρχηται εἰς 318,000 τόννους. Τὰ 8 ἐξ αὐτῶν πρῶτα θωρηκτὰ, θὰ ναυπηγηθῶσιν ἐντὸς τεσσάρων ἐτῶν, 2 θωρηκτὰ β'. τάξεως ἐντὸς τριῶν ἐτῶν, 9 εὔδρομα πρώτης τάξεως ἐντὸς 2 1]2 ἐτῶν, 33 εὔδρομα β'. καὶ γ'. τάξεως ἐντὸς 2 ἐτῶν, καὶ 18 τορπιλλοβόλα ἐντὸς 1 1]2 ἔτους. Τὰ 16 1]2 ἑκατομ. λιρῶν θὰ δαπανηθῶσιν εἰς τὴν ναυπήγησιν κ.λ. τὰ δὲ λοιπὰ 5 ἑκατομ. εἰς ὁπλισμόν.

Βελιγράδιον, 13.—Ἡ κυβέρνησις ἀπεφάσισε ν' ἀνακαλέσῃ τὸν Μητροπολίτην Μιχαήλ.

—Πιςεύεται ὅτι ἡ βασίλισσα Ναθαλία θὰ ἀφιχθῇ ἅμα ἀπέλθει ὁ βασιλεὺς Μιλάνος.

Λονδῖνον, 13.—Ὁ σὶρ Κάρολος Βάρρεν ὡρίσθη ὡς ἀρχηγὸς τῶν καταςημάτων τῶν πορθμῶν, ἅτινα εἶχον χωρισθῇ ἀπὸ τὸ Χόγκ-Κόγκ.

Λονδῖνον, 13.—Ἡ «Σημαία» φρονεῖ, ὅτι τὸ ζήτημα τῆς ἐπανόδου τῆς βασιλίσσης Ναθαλίας εἰς τὴν Σερβίαν θὰ καταςῇ σοβαρὸν, διότι ὁ νεαρὸς βασιλεὺς ἐπιθυμεῖ τὴν μητέρα του, ἡ δὲ Ρωσσία θὰ ἐπενέβαινεν, ἐν ᾗ περιπτώσει ἡ Αὐςρία ἐδοκίμαζε νὰ τὴν ἐμποδίσῃ νὰ μεταβῇ εἰς τὴν Σερβίαν.

Πετρούπολις, 15.—Ὁ «Ν. Χρόνος», ἀφορμὴν λαμβάνων ἐκ τῶν ἀπειλῶν οὐγγρικῶν φύλλων, λέγει ὅτι ἡ Σερβία εἶνε κράτος ἀνεξάρτητον καὶ δύναται νὰ πολιτεύηται ὡς θέλει, χωρὶς νὰ φοβῆται ἐδαφικὴν παραβίασιν. Ἡ ρωσσικὴ ἀρωγὴ δὲν θὰ ἐπιλείψῃ τῇ Σερβίᾳ, ἀρκεῖ νὰ μὴ δοθῇ ὑπ' αὐτῶν τῶν Σέρβων πρόφασις εἰς ξενικὴν ἐπέμβασιν.

Βελιγράδιον, 15.—Ὁ ἀντιβασιλεὺς Βελιμάρκοβιτς ἐμονομάχησε πρὸς τὸν ἀρχηγὸν τοῦ ἐπιτελείου

Μίσχοβιτς, καίτοι πᾶσα κατεβλήθη ὑπὸ τοῦ Μιλάνου καὶ ὑπὸ ἄλλων προσπάθεια, ἵνα περατωθῇ φιλικῶς ἡ ἔρις. Ἡ μονομαχία παρῆλθεν ἀναιμάκτως.

Παρίσιοι, 15.—Ὑπὲρ τῆς εἰς δίκην παραπομπῆς τῶν βουλαντζεριῶν βουλευτῶν ἐψήφισαν 317 δημοκρατικοί. Ἡ μειονότης ἀπετελέσθη ἐξ 162 μοναρχικῶν, 17 βουλαντζεριῶν καὶ 35 δημοκρατικῶν. Ἀπέσχον ἢ ἀπῆσαν 49. Μέχρι τοῦδε οὐδεὶς συνελήφθη. Τὰ δημοκρατικὰ φύλλα ἐπιδοκιμάζουσι σχεδὸν ὁμοφώνως τὰ κατὰ τοῦ Πατριωτικοῦ Δεσμοῦ μέτρα. Ἀλλὰ τὰ ὄργανα τῶν μοναρχικῶν ὀνειδίζουσι τὴν δημοκρατίαν ὡς ἀναιροῦσαν τὰς δῆθεν φιλελευθέρας ἀρχάς της. Τὰ ὄργανα τοῦ Βουλαντζὲ φρονοῦσιν ὅτι ὁ διωγμὸς θὰ ἐνισχύσῃ ἔτι μᾶλλον τὸ κόμμα των.

—Ὁ νέος βασιλεὺς τῆς Σερβίας Ἀλέξανδρος Α΄. εἰκονίζεται ὡς παῖς μελάγχρους, ὠχρὸς ζωηρός, ὑψηλὸς ἀναλόγως τῆς ἡλικίας του καὶ λίαν ἔξυπνος. Ὁμιλεῖ καλῶς τὴν γαλλικὴν καὶ τὴν γερμανικήν, ἀτελῶς καὶ τὴν ἀγγλικὴν καὶ τὴν ρωσσικήν. Τὰς γυμνασικάς του σπουδὰς διανύει κατ' ἰδίαν ἐν Βελιγραδίῳ, βοηθείᾳ τῶν ἀρίστων καθηγητῶν. Ἐπιδίδει ἰδίᾳ εἰς τὰς φυσικὰς ἐπιστήμας· ἀλλὰ καὶ περὶ τὰ στρατιωτικὰ δείκνυται εὐμαθής. Πρό τινων μηνῶν ἀπενεμήθη αὐτῷ ὁ βαθμὸς ὑπολοχαγοῦ, κατεχάρη δὲ τότε ὁ παῖς, μὴ φανταζόμενος ὅτι μετ' ὀλίγον ἔμελλε νὰ προαχθῇ διὰ μιᾶς εἰς βασιλέα.

—Εἰς τὴν «Πολ. Ἀλληλογραφίαν» τῆς Βιέννης, ἐπιστέλλουσιν ἐκ Βερολίνου ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος, ἀφοῦ παρασῇ κατ' Ὀκτώβριον ἐν Ἀθήναις εἰς τοὺς γάμους τῆς ἀδελφῆς του ἡγεμονίδος Σοφίας μετὰ τοῦ διαδόχου τοῦ βασιλέως τῶν Ἑλλήνων, θ' ἀπέλθῃ εἰς Κωνσταντινούπολιν, ἵνα ἐπισκεφθῇ τὸν Σουλτάνον.

Παρίσιοι, 16.—Οἱ διευθυνταὶ τῶν κυριωτέρων Τραπεζιτικῶν καταστημάτων συνεζήτησαν τὸ ἄριστον μέσον δι' οὗ θὰ ἐσηρίζετο τὸ Κομτσὰρ πρὸς πρόληψιν ἐπισήμου διαλύσεώς του.

Ρώμη, 16.—Ἐπροκηρύχθη ἡ ἰταλικὴ προσασία ἐπὶ τοῦ Σουλτάνου τῆς Ὄππιᾶ ἐν τῇ ἀκτῇ τῶν Σομάλη.

Παρίσιοι, 18.—Ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἐπληροφόρησε τὴν συνέλευσιν τῶν Τραπεζιτῶν χθὲς τὴν πρωΐαν ὅτι νέον κεφάλαιον ἐξ 40 ἑκατομμυρίων φράγκων εἶνε ἀναγκαῖον διὰ τὴν λειτουργίαν τοῦ Καμπτοὰρ πρὸ τῆς ἑσπέρας. Ὅλον τὸ κεφάλαιον τοῦτο ἐξησφαλίσθη, συμπεριλαμβανομένων καὶ 20 ἑκατομ. τῆς Γαλλικῆς Τραπέζης.

Λονδῖνον, 18.—Ἡ Α. Μ. ἡ Βασίλισσα θὰ συναντήσῃ τὴν Α. Μ. τὴν ἀντιβασίλισσαν Χρισίναν ἐν Ἁγ. Σεβαστιανῷ τῇ 17 τρέχοντος.

Λονδῖνον, 18.—Ὁ χαλκὸς λίρας στερλίνας 35.

—Ὁ κ. Φέργουσων ἐν τῇ Βουλῇ τῶν κοινοτήτων ᾤκτειρε βαθέως τὰς ἀπωλείας τῶν Ἰνδῶν ἐν Ζανζιβάρῃ, ἀλλ' ἡ κυβέρνησις οὐδὲν ἔχει δικαίωμα ζητήσῃ ἀποζημίωσιν παρὰ τῆς Γερμανίας.

ΔΙΑΤΡΙΒΗ.

Κύριε Συντάκτα τῆς «Σάλπιγγος».

Δὲν διαφεύγει τὴν προσοχὴν ἡμῶν κατὰ πόσον ἡ δημοσιογραφία ἐγένετο πολλῶν ὠφελειῶν πάροχος τῇ πολυπαθεῖ ἡμῶν πατρίδι. Ἀπὸ τῆς πλάσεώς της δὲν ἔπαυσε μεριμνῶσα ἐνδιαφερόντως ὑπὲρ τοῦ κοινοῦ καλοῦ, ὁτὲ μὲν φέρουσα εἰς φῶς ζωτικώτατα συμφέροντα, ὁτὲ δὲ μετὰ πολλῆς τῆς ἀκριβείας καθορίζουσα ζητήματα καὶ ἐπὶ τούτοις δικαίως ἐφιστῶσα τὴν προσοχὴν τῶν ὁμογενῶν. Οὐχ ἧττον ὅμως, δυνάμεθα νὰ παρατηρήσωμεν, πολλῶν πολλάκις ἐξ ἐμπαθείας αἰσθημάτων ἐγένετο ὄργανον, διὰ μόνον τὸν λόγον ὅτι ταῦτα φέρουσι τὴν χροιὰν τοῦ δημοσιευσίμου.

Ἐν τῷ ὑπ' ἀρ. 420 φύλλῳ τῆς «Ἀληθείας» ἀνέγνωμεν διατριβήν τινα φέρουσαν ὑπογραφὴν «Εἷς διαβάτης ἐκ Μεσαορίας» ἐν ᾗ ὁ δημοσιογράφος πειρᾶται παντὶ σθένει νὰ συγκαλύψῃ τὴν κατὰ τοῦ εἰσπράκτορος Βατυλῆς ἀτομικὴν ἐμπάθειάν του, ἐπὶ τῷ λόγῳ δῆθεν ὅτι δὲν πιστεύει ἂν τὰ ὑπὸ τοῦ εἰσπράκτορος διαπραττόμενα εἶνε γνωστὰ τῇ Κυβερνήσει. Πλὴν δυοῖν θάτερον. Ἢ ἀγνοεῖ ὅτι ὅσα ὁ εἰσπράτωρ οὗτος πράττει, τὰ πράττει κατ' ἀνωτέραν ἐντολήν, καὶ τότε ὤφειλε πρῶτον νὰ πληροφορηθῇ περὶ τούτου καὶ ἀβασανίστως νὰ μὴ καλῇ τὸν εἰσπράκτορα ὡς καταντήσαντα φόβητρον τῶν χωρικῶν, διότι πᾶς εἰσπράκτωρ, ἐκτελῶν ἀνελλιπῶς τὰ ὑπὸ τῆς θέσεώς του ἐπιβαλλόμενα αὐτῷ σκληρὰ ἀληθῶς καθήκοντα, εἶνε φόβητρον τῶν χωρικῶν, ἢ δὲν ἀγνοεῖ τοῦτο καὶ τότε ἀτομικὸν πάθος ὑπηγόρευσεν αὐτῷ ὅσα ἐκ τοῦ καλάμου του ἔρρευσαν.

Ἀλλ' ἀγνοεῖ ὁ κύριος «διαβάτης» ὅτι πᾶς εἰσπράκτωρ εἶνε ἐφωδιασμένος δι' εἰδικοῦ κανονισμοῦ εἰς τὴν ἀκριβῆ καὶ πιστὴν ἐφαρμογὴν τοῦ ὁποίου ἐπιτηρεῖ δραστηρίως ὁ τῆς Ἐπαρχίας διοικητής; Ἂν λοιπὸν ἐφλέγετο ὄντως ὑπὸ φιλανθρωπικῶν αἰσθημάτων ἠδύνατο πάνυ καλῶς ὁ κύριος «διαβάτης» νὰ καταμεμφθῇ, ὡς καὶ πολλοὶ ἄλλοι ἔπραξαν, τοῦ φορολογικοῦ συστήματος ὅπερ νῦν εὑρίσκεται ἐν χρήσει, καὶ νὰ αἰτήσηται μετατροπήν τινα, ἣν ἀσμένως ἀληθῶς καραδοκοῦσιν ἅπαντα τὰ πνεύματα τοῦ Κυπρίου λαοῦ, καὶ οὐχὶ νὰ ἐπιτεθῇ ἀνυποστόλως κατὰ τῆς προσωπικότητος τοῦ εἰσπράκτορος, ὅστις ἀπὸ δεκαετίας ἤδη διατελῶν ὑπὸ τὴν ὑπηρεσίαν τῆς Κυβερνήσεως ἐπεδείξατο καθ' ὅλα διαγωγὴν ἀνεπίληπτον.

Ταῦτα, κ. Συντάκτα, παρακαλῶ ὅπως δημοσιεύσητε χάριν τῆς ἀληθείας.

Ἐν Βατυλῇ 10 Μαρτ. 1889.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ.

Κρασία ἄπισσα ἀ. ποιότ.	γρ.	140—150
» συνήθη ἀ.	» »	132—145
» δεύτερα »	»	120—132
» κόκκινα »	»	100—120
» ξυνισμένα »	»	80— 90
ρακὴ σοῦμα 19 βαθ. ἡ ὀκ. παρ.		60
Χαρούπια εἰς τὰς ἀποθήκας	γρ.	106
σῖτος τὸ κοιλὸν γρ.		17— 20
κριθὴ » »		7— 8
ἄλευρα αἰγυπτ. ὁ σάκκος γρ.		120—125
» ἐντόπια τῶν μηχανῶν		115—120

49

ΕΠΙΦΥΛΛΙΣ.

Τὰ κυριώτερα ἱστορικὰ γεγονότα.

(συνέχεια.)

1643. Θάνατος Λουδοβίκου τοῦ ΙΓ΄. βασιλέως τῆς Γαλλίας.

—Λουδοβῖκος ὁ ΙΔ΄. πενταετὴς, ἐπιτροπευόμενος ὑπὸ τῆς μητρός του Ἄννης, διεδέξατο τὸν πατέρα αὐτοῦ Λουδοβῖκον τὸν ΙΓ΄.

—Ὁ Τορρίκελος ἐν Φλωρεντίᾳ ἐφεῦρε τὸ βαρόμετρον

1645 Ἅλωσις τῆς Πάργας ὑπὸ τοῦ Σουηδοῦ στρατηγοῦ Κανισμάρκου.

—Ἀποθανόντος Μιχαὴλ Θεοδωρίδου τοῦ Τσάρου τῆς Ρωσσίας, ἀνηγορεύθη αὐτοκράτωρ, ὁ υἱὸς αὐτοῦ Ἀλέξιος.

—Ἐκστρατεία τῶν Τούρκων κατὰ τὰς ὑπὸ τῶν Ἐνετῶν ἐξουσιαζομένης Κρήτης.

—Οἱ Ἐνετοὶ, διὰ συνθήκης, παρέδωσαν τὴν πόλιν Χανίαν εἰς τοὺς Τούρκους.

1646. Ἅλωσις τῶν φρουρίων τῆς Κρήτης Κισάμου, Ρεθύμνης καὶ Καραμβούσης ὑπὸ τῶν Τούρκων.

1648. Σφαγέντος τοῦ Σουλτάνου Ἰμβραὴμ τοῦ ΄α΄ ἀνέβη ἐπὶ τὸν θρόνον ὁ υἱὸς αὐτοῦ Μωάμεθ ὁ Δ΄.

—Οἱ Ἱσπανοὶ ἀνεγνώρησαν τὴν αὐτονομίαν τῶν Βέλγων.

—Τέλος τοῦ Γερμανικοῦ τριακονταετοῦς πολέμου, εἰρήνη καὶ ἐλευθερία εἰς τὰς θρησκείας.

—Διαίρεσις τῆς Γερμανικῆς ἐπικρατείας, εἰς πολιτείας ὧν ἑκάστη ἐκυβερνήθη χωριστά.

—Περιορισμὸς τοῦ αὐτοκράτορος τῆς Γερμανίας, ἵνα μὴ ἔχῃ τὸ δικαίωμα τοῦ ἐπιβάλλειν νόμους, τοῦ κηρύττειν πόλεμον, τοῦ κλείειν συνθήκας, τοῦ ἐπιβάλλειν φόρους καὶ τοῦ στρατολογεῖν, ἄνευ τῆς συναινέσεως γενικοῦ συμβουλίου.

1649. Μετὰ τὸν μεταξὺ τοῦ κοινοβουλίου καὶ τοῦ βασιλέως τῆς Ἀγγλίας Καρόλου τοῦ ΄α΄. ἐμφύλιον πόλεμον, ο βασιλεὺς ἐφυλακίσθη, ἐδικάσθη, κατεδικάσθη καὶ ἀποκεφαλίσθη.

—Θανόντος τοῦ βασιλέως τῆς Ἀγγλίας Καρόλου τοῦ ΄α΄. ἡ βασιλεία αὐτῆς κατηργήθη, καὶ διετάχθη ἡ πολιτεία δημοκρατικῶς· αἴτιοι δὲ καὶ πρωταγωνισταὶ τῆς μεταβολῆς ταύτης, ὑπῆρξαν οἱ ἔνδοξοι στρατηγοὶ τῆς Ἀγγλίας Φάιφαρξ καὶ Κρόμβελ.

—Ἐν Ἀγγλίᾳ ἤκμαζεν ὁ μέγας ποιητὴς Ἄγγλος Ἰωάννης Μίλτων.

—Παρέστη ἐν Κωνσταντινουπόλει, ὡς διερμηνεὺς τοῦ αὐτοκρατορικοῦ πρέσβεως, ὁ εὐπαίδευτος Ἕλλην Παναγιώτης Ἔλκων τὸ γένος ἐκ τοῦ ἐν Φαναρίῳ Μουρουζικοῦ οἴκου.

1651. Παρθένιος ὁ Β΄. Πατριάρχης τῆς Κωνσταντινουπόλεως, διαβληθεὶς τῷ Σουλτάνῳ, ὡς ἔχων μυστικὴν κοινωνίαν πρὸς τὴν Ρωσσικὴν αὐλὴν, ἀπηγχονίσθη.

1652. Ἀποικία Ὁλλανδικὴ εἰς τὸ ἀκρωτήριον τῆς Καλῆς Ἐλπίδος.

1653. Ὁ Κρόμβελ διέλυσε τὸ κοινοβούλιον τῆς Ἀγγλίας Ἀλβέρτος δὲ ὁ στρατηγὸς καὶ μαθητὴς τούτου, ἐγκατέστησεν νέον πολίτευμα οὗ προστάτης ἀνηγορεύθη ὁ Κρόμβελ τῇ τελείᾳ διὰ βίου βασιλικῇ ἰσχύϊ.

—Εἰς τὸν Κρόμβελ ἐνεπιστεύθη πολιτικὸν βουλευτήριον καὶ τὸ δικαίωμα τοῦ διορίζειν διάδοχόν του. Ὁ Κρόμβελ ἤνωσε τῇ Ἀγγλικῇ πολιτείᾳ, τὴν Σκωτίαν καὶ τὴν Ἰρλανδίαν.

1654 Παραιτηθείσης τῆς βασιλίσσης τῆς Σβεκίας Χριστίνης, ἀνέλαβε τὰς ἡνίας τῆς κυβερνήσεως ὁ ἐξάδελφος αὐτῆς Κάρολος ὁ Γ΄.

—Ὁ Ὄττος Γουερῖκος ἐκ Μογδεμβούργου ἐφεῦρε τὴν πνευματικὴν ἀντλίαν.

1655. Σύνδεσις τοῦ Κρόμβελ μετὰ τῆς Γαλλίας, Ὁλλανδίας καὶ Σβεκίας, καὶ πόλεμος τῆς Ἀγγλίας κατὰ τῆς Ἱσπανίας.

—Ὁ θαλάσσιος ἥρως τῆς Ἀγγλίας Βλάκιος προσβαλὼν τὰς πειρατικὰς πόλεις Ἀλγέριον καὶ Τίνιν, ἠνάγκασεν αὐτὰς νὰ ὑποταχθῶσιν.

—Ὁ αὐτὸς ἥρως ἐκυρίευσε τὸν ἀργυροφόρον Ἱσπανικὸν στόλον.

1656. Δύο ἕτεροι Ἄγγλοι ναύαρχοι ἐκυρίευσαν ἀπὸ τῶν Ἱσπανῶν τὴν Ἰαμαϊκήν.

1657. Εἰς τὴν ἐν Ἑλλησπόντῳ γενομένην ναυμαχίαν μεταξὺ Ἐνετῶν καὶ Τούρκων, ἐδυθίσθησαν καὶ συνελήφθησαν ὑπὸ τῶν πρώτων 70 Τουρκικὰ πλοῖα, στολαρχοῦντος τοῦ Μογκίου.

—Παρθένιος ὁ Γ΄. Πατριάρχης τῆς Κωνσταντινουπόλεως, διαβληθεὶς καὶ οὗτος ὡς ὁ ὁμώνυμος αὐτοῦ, ἐκρεμάσθη κατὰ προσταγὴν τοῦ Κιουπρουλῆ Βεζίρου.

—Θανόντος Φερδινάνδου τοῦ Γ΄. αὐτοκράτορος τῆς Γερμανίας, ἀνηγορεύθη αὐτοκράτωρ ὁ υἱὸς αὐτοῦ Λεοπόλδος ὁ Α΄.

1658. Τὸν προστάτην τοῦ Ἀγγλικοῦ πολιτεύματος Κρόμβελ, θανόντα διεδέξατο ὁ υἱὸς αὐτοῦ Ριχάρδος.

—Ἀναγκασθέντος δὲ τοῦ Ριχάρδου μετὰ 8 μῆνας νὰ παραιτηθῇ, ἀπεκατέστη τὸ ἀκέφαλον κοινοβούλιον.

1659. Τοῦ στρατηγοῦ Λομβέρτου διαλύσαντος τὸ κοινοβούλιον τῆς Ἀγγλίας,] συνεστήθη ἀσφαλιστικὴ ἐπιτροπὴ ἐξ 22 μελῶν.

—Ἐκτίσθησαν ἐν Ἑλλησπόντῳ τὰ Δαρδανέλια.

1660. Κάρολος ὁ Β΄. υἱὸς τοῦ ἀποκεφαλισθέντος Καρόλου, βασιλέως τῆς Ἀγγλίας βοηθούμενος ὑπὸ τοῦ στρατηγοῦ Μογκίου ἀνηγορεύθη βασιλεὺς τῆς Ἀγγλίας, καὶ οὗτος ἀπεκατέστη αὖθις ἡ βασιλεία.

(ἕπεται συνέχεια)

Τύποις ΣΑΛΠΙΓΓΟΣ.